



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ

ΕΥΡΩΣΥΣΤΗΜΑ

26 Νοεμβρίου 2013

## Ενημερωτικό φυλλάδιο – Το νέο τραπεζογραμμάτιο των 10 ευρώ

Πάνω από δέκα έτη έχουν μεσολαβήσει από την εισαγωγή των τραπεζογραμματίων και των κερμάτων ευρώ και το Ευρωσύστημα άρχισε να εκδίδει μια δεύτερη σειρά τραπεζογραμματίων ευρώ με την ονομασία «Ευρώπη». Στο ολόγραμμα και το υδατογράφημα των νέων τραπεζογραμματίων απεικονίζεται προσωπογραφία της Ευρώπης, μορφής της ελληνικής μυθολογίας από την οποία προέρχεται και η ονομασία της ηπείρου μας.

Το νέο τραπεζογραμμάτιο των 5 ευρώ τέθηκε σε κυκλοφορία στις 2 Μαΐου 2013 και χάρις στα νέα και ενισχυμένα χαρακτηριστικά ασφαλείας του είναι καλύτερα θωρακισμένο έναντι της παραχάραξης. Η γνησιότητα του νέου τραπεζογραμματίου, καθώς και όλων των υπόλοιπων τραπεζογραμματίων ευρώ, μπορεί να εξακριβωθεί εύκολα με τη μέθοδο των τριών ελέγχων, δηλαδή τον έλεγχο με την αφή, τον οπτικό έλεγχο και την εξέταση υπό γωνία: <http://www.nea-trapezogrammatia-euro.eu/Τραπεζογραμμάτια-ευρώ/Χαρακτηριστικά-ασφαλείας/Έλεγχος-με-την-αφή/Σειρά-«Ευρώπη»-5-ευρώ>.

Το νέο τραπεζογραμμάτιο των 10 ευρώ θα εκδοθεί το 2014. Περισσότερες πληροφορίες διατίθενται στον δικτυακό τόπο <http://www.nea-trapezogrammatia-euro.eu/>.

- **Πότε θα τεθεί σε κυκλοφορία το νέο τραπεζογραμμάτιο των 10 ευρώ;**

Η ακριβής ημερομηνία έκδοσης του νέου τραπεζογραμματίου θα ανακοινωθεί κατά την επίσημη παρουσίασή του στις 13 Ιανουαρίου 2014. Ο παρακάτω πίνακας παρουσιάζει συνοπτικά τις προπαρασκευαστικές ενέργειες για την εισαγωγή του.

| 26 Νοεμβρίου 2013  | 13 Ιανουαρίου 2014  | Ιούνιος 2014   | Μετά το καλοκαίρι του 2014  |   |
|--|---|--|---|---|
| Διοργανώνεται στην National Bank of Belgium/Banque Nationale de Belgique, στις Βρυξέλλες, σεμινάριο της ΕΚΤ για τους προμηθευτές και κατασκευαστές εξοπλισμού επεξεργασίας τραπεζογραμματίων | Παρουσιάζεται επίσημα στην Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, στη Φρανκφούρτη, το νέο τραπεζογραμμάτιο των 10 ευρώ | Παρέχονται σε κατασκευαστές και προμηθευτές εξοπλισμού επεξεργασίας τραπεζογραμματίων νέα τραπεζογραμμάτια των 10 ευρώ για την προσαρμογή των μηχανημάτων και συσκευών | Διατίθενται σε 3 εκατ. σημεία πώλησης στη ζώνη του ευρώ ενημερωτικά φυλλάδια σχετικά με το νέο τραπεζογραμμάτιο των 10 ευρώ | Το νέο τραπεζογραμμάτιο των 10 ευρώ τίθεται σε κυκλοφορία στη ζώνη του ευρώ |

- **Είναι το Ευρωσύστημα υπεύθυνο για τη συμβατότητα των μηχανημάτων και των συσκευών που χρησιμοποιούνται για την εξακρίβωση της γνησιότητας τραπεζογραμμμάτων με τα νέα τραπεζογραμμμάτια που θα εισαχθούν;**

Δεν είναι το Ευρωσύστημα υπεύθυνο για τα μηχανήματα και τις συσκευές που χρησιμοποιούνται για την εξακρίβωση της γνησιότητας τραπεζογραμμμάτων, αλλά οι ιδιοκτήτες των εν λόγω μηχανημάτων και συσκευών και, εμμέσως, οι προμηθευτές και οι κατασκευαστές τους. Πάντως, το Ευρωσύστημα είναι υπεύθυνο για την παροχή κάθε απαραίτητης πληροφορίας και του σχετικού υλικού στους εκάστοτε συνεργάτες, προκειμένου αυτοί να είναι σε θέση να προσαρμόζουν τον εξοπλισμό τους στα νέα τραπεζογραμμμάτια. Η ΕΚΤ και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες συνεργάζονται στενά με κατασκευαστές, προμηθευτές, χειριστές και ιδιοκτήτες μηχανημάτων επεξεργασίας τραπεζογραμμμάτων και συσκευών εξακρίβωσης της γνησιότητας τραπεζογραμμμάτων, προκειμένου να τους διευκολύνουν στην έγκαιρη προσαρμογή του εξοπλισμού τους πριν από την εκάστοτε εισαγωγή τραπεζογραμμμάτων των διάφορων ονομαστικών αξιών. Το Ευρωσύστημα παροτρύνει τους ιδιοκτήτες εξοπλισμού αυτού του είδους να ελέγχουν με τους προμηθευτές εάν τα νέα τραπεζογραμμμάτια θα γίνουν αποδεκτά από τον συγκεκριμένο εξοπλισμό και εάν θα είναι δυνατή η επεξεργασία τραπεζογραμμμάτων και άλλων ονομαστικών αξιών της σειράς «Ευρώπη» που θα εισαχθούν μελλοντικά. Κατάλογοι των συσκευών εξακρίβωσης της γνησιότητας τραπεζογραμμμάτων και των μηχανημάτων επεξεργασίας τραπεζογραμμμάτων που δέχονται το νέο τραπεζογραμμμάτιο των 5 ευρώ διατίθενται στη διεύθυνση <http://www.ecb.europa.eu/euro/cashprof/cashhand/devices/html/results.el.html>. Οι κατάλογοι αυτοί θα ενημερώνονται με πληροφορίες σχετικά με το νέο τραπεζογραμμμάτιο των 10 ευρώ. Επιπλέον, μπορείτε να χρησιμοποιείτε ανά πάσα στιγμή τη μέθοδο των τριών ελέγχων, δηλαδή τον έλεγχο με την αφή, τον οπτικό έλεγχο και την εξέταση υπό γωνία (<http://www.nea-trapezogrammatia-euro.eu/Τραπεζογραμμμάτια-ευρώ/Χαρακτηριστικά-ασφαλείας/Έλεγχος-με-την-αφή/Πρώτη-σειρά-5-ευρώ>), προκειμένου να αναγνωρίσετε ένα γνήσιο τραπεζογραμμμάτιο.

- **Γιατί χρειαζόμαστε νέα τραπεζογραμμμάτια;**

Καθήκον της ΕΚΤ και των εθνικών κεντρικών τραπεζών της ζώνης του ευρώ είναι να διαφυλάττουν το κύρος των τραπεζογραμμμάτων τους και να αξιοποιούν την τεχνολογική πρόοδο στον τομέα της παραγωγής τραπεζογραμμμάτων. Οι ίδιες οφείλουν να διασφαλίζουν ότι τα τραπεζογραμμμάτια ευρώ πληρούν τις εκάστοτε ισχύουσες προδιαγραφές και να βελτιώνουν διαρκώς το σχεδιασμό και τα χαρακτηριστικά ασφαλείας τους. Για τον λόγο αυτόν η ΕΚΤ και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες του Ευρωσυστήματος ανέπτυξαν τη σειρά «Ευρώπη», έτσι ώστε να διασφαλίσουν ότι το κοινό θα εξακολουθήσει να έχει εμπιστοσύνη στο νόμισμα. Η νέα σειρά θα συνεχίσει να προσφέρει τη βέλτιστη προστασία έναντι της παραχάραξης, καθιστώντας τα τραπεζογραμμμάτια ακόμα πιο ασφαλή.

Επιπλέον, χάρις στην ειδική επίστρωση, τα τραπεζογραμμμάτια μικρότερης ονομαστικής αξίας της σειράς «Ευρώπη» θα έχουν ακόμη μεγαλύτερη διάρκεια ζωής. Καθώς θα απαιτείται λιγότερο συχνή αντικατάσταση των τραπεζογραμμμάτων, το κόστος και οι επιπτώσεις στο περιβάλλον θα μειωθούν.

- **Πότε θα εκδοθούν τα τραπεζογραμμμάτια των υπόλοιπων ονομαστικών αξιών;**

Τα τραπεζογραμμμάτια της σειράς «Ευρώπη» θα τεθούν σε κυκλοφορία κατά αύξουσα ονομαστική αξία, οπότε το τραπεζογραμμμάτιο των 20 ευρώ θα διαδεχτεί εκείνο των 10 ευρώ, σε ημερομηνία που δεν έχει ακόμα καθοριστεί.